

NL Handleiding: WMF Steakmessen 6-delig – Geschenkset in Houten Kistje

Producttitel

WMF Steakmessen 6-delig – Geschenkset in Houten Kistje

Inhoud van het product

- 6× WMF Steakmes (Lengte 23 cm)
- 1× Houten kistje
- Materiaal lemmet: Roestvrij staal (Cromargan® 18/10)

Gebruiksaanwijzingen

- Gebruik: Ideaal voor het snijden van steaks en vlees met een gekartelde rand
- Vaatwasserbestendig: Ja, maar handwas aanbevolen om het scherpe lemmet te behouden
- Geschikt voor magnetron: Nee
- Geschikt voor oven: Nee
- Opslag: Gebruik een messenblok of beschermhoes voor veilige en krasvrije opslag
- Onderhoud: Vermijd schurende schoonmaakmiddelen en staalwol; droog na reiniging om vlekken te voorkomen
- Voorzichtigheid: Houd vingers uit de buurt van het gekartelde lemmet tijdens gebruik

Onderhouds- en reinigingsinstructies

- Reinigen: Was af met warm water en een mild afwasmiddel. Droog direct af om watervlekken te voorkomen.
- Vlekken: Gebruik een RVS-reiniger of een oplossing van water en azijn voor hardnekkige vlekken of verkleuringen.
- Vermijd: Gebruik geen staalwol of schurende schoonmaakmiddelen; deze kunnen het oppervlak van het roestvrij staal bekrassen.
- Opslag: Bewaar het bestek droog en geordend om krassen te voorkomen.

Veiligheidsinstructies

- Scherpe randen: Messen en vorkpunten zijn scherp. Wees voorzichtig bij het hanteren, especially bij het afdrogen.
- Temperatuur: Bestek kan warm worden wanneer het in contact komt met hete gerechten of vloeistoffen. Wees voorzichtig.
- Controleer het bestek vóór gebruik op eventuele bramen of scherpe randen.

Leeftijdsrestricties

Niet van toepassing. Dit product is geschikt voor gebruik door volwassenen en kinderen onder toezicht van een volwassene.

Instructies voor verwijdering

- Voer afgedankt roestvrij staal bestek in bij een inzamelpunt voor metaalafval of breng het naar de milieustraat.
- Verwijder eventuele niet-metalen onderdelen (bijv. handgrepen van kunststof) voor gescheiden afvoer.

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

EN User Manual: WMF Steak Knives 6-Piece – Gift Set in Wooden Box

Product Title

WMF Steak Knives 6-Piece – Gift Set in Wooden Box

Contents of the Product

- 6× WMF Steak Knife (Length 23 cm)
- 1× Wooden box
- Blade Material: Stainless Steel (Cromargan® 18/10)

User Instructions

- Use: Ideal for cutting steaks and meat with serrated edge
- Dishwasher safe: Yes, but hand-washing recommended to maintain sharp blade
- Microwave safe: No
- Oven safe: No
- Storage: Use a knife block or protective sheath for safe, scratch-free storage
- Maintenance: Avoid abrasive cleaners and steel wool; dry after cleaning to prevent spots
- Caution: Keep fingers away from serrated blade during use

Maintenance and Cleaning Instructions

- Cleaning: Wash with warm water and a mild detergent. Dry immediately to prevent water spots.
- Stains: Use a stainless steel cleaner or a water-and-vinegar solution for stubborn stains or discolouration.
- Avoid: Do not use steel wool or abrasive cleaners, as these can scratch the stainless steel surface.
- Storage: Store cutlery dry and organised to prevent scratches.

Safety Instructions

- Sharp edges: Knife blades and fork tines are sharp. Handle with care, especially when drying.
- Temperature: Cutlery may become hot when in contact with hot food or liquids. Handle with caution.
- Inspect cutlery before use for any burrs or sharp edges.

Age Restrictions

Not applicable. This product is suitable for use by adults and children under adult supervision.

Disposal Instructions

- Dispose of used stainless steel cutlery at a metal recycling point or local waste facility.
- Remove any non-metal components (e.g. plastic handles) before disposal for separate recycling.

By following these guidelines, you ensure long-lasting and optimal performance of your product. For more information or specific inquiries, please contact customer service or the store where you purchased the product.

DE Gebrauchsanleitung: WMF Steakmesser 6-teilig – Geschenkset in Holzkiste

Produkttitel

WMF Steakmesser 6-teilig – Geschenkset in Holzkiste

Produktinhalt

- 6× WMF Steakmesser (Länge 23 cm)
- 1× Holzkiste
- Klingenmaterial: Edelstahl (Cromargan® 18/10)

Benutzeranleitung

- Verwendung: Ideal zum Schneiden von Steaks und Fleisch mit Wellenschliff
- Spülmaschinenfest: Ja, aber Handwäsche empfohlen, um die scharfe Klinge zu erhalten
- Mikrowellensicher: Nein
- Ofensicher: Nein
- Lagerung: Verwenden Sie einen Messerblock oder Schutzkasten für sichere, kratzerfreie Lagerung
- Pflege: Vermeiden Sie Scheuermittel und Stahlwolle; nach dem Reinigen trocknen, um Flecken zu vermeiden
- Vorsicht: Halten Sie Finger während des Gebrauchs von der Wellenschliff-Klinge fern

Pflege- und Reinigungshinweise

- Reinigung: Mit warmem Wasser und einem milden Spülmittel reinigen. Sofort abtrocknen, um Wasserflecken zu vermeiden.
- Flecken: Für hartnäckige Flecken oder Verfärbungen einen Edelstahlreiniger oder eine Wasser-Essig-Lösung verwenden.
- Vermeiden: Keine Stahlwolle oder scheuernde Reinigungsmittel verwenden, da diese die Edelstahloberfläche zerkratzen können.
- Aufbewahrung: Besteck trocken und geordnet aufbewahren, um Kratzer zu vermeiden.

Sicherheitshinweise

- Scharfe Kanten: Messer und Gabelzinken sind scharf. Beim Handhaben vorsichtig sein, besonders beim Abtrocknen.
- Temperatur: Besteck kann sich erhitzen, wenn es mit heißen Speisen oder Flüssigkeiten in Berührung kommt. Vorsichtig handhaben.
- Besteck vor Gebrauch auf Grate oder scharfe Kanten prüfen.

Altersbeschränkungen

Nicht zutreffend. Dieses Produkt ist für Erwachsene und Kinder unter Aufsicht eines Erwachsenen geeignet.

Entsorgungshinweise

- Ausgedienten Besteck aus rostfreiem Stahl bei einer Metallsammelstelle oder dem Wertstoffhof abgeben.
- Nicht-metallische Teile (z. B. Kunststoffgriffe) vor der Entsorgung für eine getrennte Verwertung entfernen.

Wenn Sie diese Richtlinien befolgen, sorgen Sie für eine langlebige und optimale Leistung Ihres Produkts. Für weitere Informationen oder spezifische Fragen wenden Sie sich bitte an den Kundenservice oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

FR Manuel d'utilisation: WMF Couteaux à Steak 6 pièces – Coffret Cadeau en Boîte Bois

Titre du produit

WMF Couteaux à Steak 6 pièces – Coffret Cadeau en Boîte Bois

Contenu du produit

- 6× Couteau à Steak WMF (Longueur 23 cm)
- 1× Boîte en bois
- Matériau de la lame: Acier Inoxydable (Cromargan® 18/10)

Instructions d'utilisation

- Utilisation: Idéal pour découper les steaks et la viande avec bord dentelé
- Lave-vaisselle: Oui, mais lavage à la main recommandé pour maintenir la lame tranchante
- Micro-ondes: Non
- Four: Non
- Rangement: Utilisez un bloc à couteaux ou un fourreau de protection pour un rangement sûr et sans rayures
- Entretien: Évitez les nettoyants abrasifs et la laine d'acier; séchez après le nettoyage pour éviter les taches
- Prudence: Éloignez les doigts de la lame dentelée pendant l'utilisation

Instructions d'entretien et de nettoyage

- Nettoyage : Laver à l'eau chaude avec un détergent doux. Sécher immédiatement pour éviter les traces d'eau.
- Taches : Utiliser un nettoyant pour inox ou une solution eau-vinaigre pour les taches tenaces ou décolorations.
- À éviter : Ne pas utiliser de laine d'acier ni de produits abrasifs, qui pourraient rayer la surface en inox.
- Rangement : Ranger les couverts au sec et de manière ordonnée pour éviter les rayures.

Consignes de sécurité

- Bords tranchants : Les lames de couteaux et les dents de fourchettes sont tranchantes. Manipuler avec précaution, notamment lors du séchage.
- Température : Les couverts peuvent chauffer au contact d'aliments ou de liquides chauds. Manipuler avec prudence.
- Inspecter les couverts avant utilisation pour détecter toute bavure ou bord tranchant.

Restrictions d'âge

Sans objet. Ce produit est adapté à une utilisation par des adultes et des enfants sous surveillance d'un adulte.

Instructions d'élimination

- Déposer les couverts en inox usagés dans un point de collecte pour métaux ou en déchetterie.
- Retirer les éventuelles parties non métalliques (par ex. manches en plastique) avant l'élimination pour un tri séparé.

En suivant ces directives, vous assurez une performance durable et optimale de votre produit. Pour plus d'informations ou des questions spécifiques, veuillez contacter le service client ou le magasin où vous avez acheté le produit.

IT Manuale d'uso: WMF Coltelli da Bistecca 6 pezzi – Set Regalo in Scatola di Legno

Titolo del prodotto

WMF Coltelli da Bistecca 6 pezzi – Set Regalo in Scatola di Legno

Contenuto del prodotto

- 6× Coltello da Bistecca WMF (Lunghezza 23 cm)
- 1× Scatola di legno
- Materiale della lama: Acciaio Inossidabile (Cromargan® 18/10)

Istruzioni per l'uso

- Uso: Ideale per tagliare bistecche e carni con bordo seghettato
- Lavastoviglie: Sì, ma lavaggio a mano consigliato per mantenere la lama affilata
- Microonde: No
- Forno: No
- Conservazione: Utilizzare un portacoltelli o un astuccio protettivo per un ripiano sicuro e senza graffi
- Manutenzione: Evitare detergenti abrasivi e lana d'acciaio; asciugare dopo la pulizia per prevenire macchie
- Cautela: Tenere le dita lontane dalla lama seghettata durante l'uso

Istruzioni di manutenzione e pulizia

- Pulizia: Lavare con acqua calda e un detergente delicato. Asciugare immediatamente per evitare aloni d'acqua.
- Macchie: Utilizzare un detergente per acciaio inossidabile o una soluzione di acqua e aceto per macchie ostinate o scolorimenti.
- Evitare: Non utilizzare pagliette in acciaio o detergenti abrasivi che potrebbero graffiare la superficie in acciaio inossidabile.
- Conservazione: Conservare le posate asciutte e in ordine per evitare graffi.

Istruzioni di sicurezza

- Bordi taglienti: Le lame dei coltelli e i rebbi delle forchette sono affilati. Maneggiare con cura, specialmente durante l'asciugatura.
- Temperatura: Le posate possono scaldarsi a contatto con cibi o liquidi caldi. Maneggiare con cautela.
- Ispezionare le posate prima dell'uso per eventuali bave o bordi taglienti.

Restrizioni di età

Non applicabile. Questo prodotto è adatto all'uso da parte di adulti e bambini sotto la supervisione di un adulto.

Istruzioni per lo smaltimento

- Smaltire le posate in acciaio inossidabile usate presso un punto di raccolta per metalli o un centro di riciclaggio locale.
- Rimuovere eventuali componenti non metallici (ad es. manici in plastica) prima dello smaltimento per il riciclaggio separato.

Seguendo queste linee guida, garantirete prestazioni durature e ottimali del vostro prodotto. Per ulteriori informazioni o domande specifiche, contattare il servizio clienti o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.

PL Instrukcja obsługi: WMF Noże do Steków 6 części – Zestaw Podarunkowy w Drewnianym Pudełku

Tytuł produktu

WMF Noże do Steków 6 części – Zestaw Podarunkowy w Drewnianym Pudełku

Zawartość produktu

- 6× Nóż do Steków WMF (Długość 23 cm)
- 1× Pudełko drewniane
- Materiał ostrza: Stal Nierdzewna (Cromargan® 18/10)

Instrukcje użytkowania

- Użycie: Idealne do krojenia steków i mięsa z krawędzią falistą
- Zmywarko-bezpieczne: Tak, ale mycie ręczne zalecane do utrzymania ostrej ostrza
- Mikrofalówka: Nie
- Piekarnik: Nie
- Przechowywanie: Użyj bloku noży lub osłony ochronnej do bezpiecznego przechowywania bez zadrapań
- Konserwacja: Unikaj środków ściernych i stalowej wełny; osusz po czyszczeniu, aby uniknąć plam
- Ostrożność: Trzymaj palce z dala od falistego ostrza podczas użytkowania

Instrukcje konserwacji i czyszczenia

- Czyszczenie: Myć ciepłą wodą z łagodnym detergentem. Natychmiast osuszyć, aby zapobiec powstawaniu zacieków.
- Plamy: Do trudnych plam lub przebarwień używać środka do czyszczenia stali nierdzewnej lub roztworu wody z octem.
- Unikać: Nie używać stalowej wełny ani ściernych środków czyszczących, ponieważ mogą zarysować powierzchnię ze stali nierdzewnej.
- Przechowywanie: Przechowywać sztucce suche i uporządkowane, aby zapobiec powstawaniu zarysowań.

Instrukcje bezpieczeństwa

- Ostre krawędzie: Ostrza noży i zęby widelców są ostre. Zachować ostrożność podczas używania, szczególnie przy wycieraniu do sucha.
- Temperatura: Sztucce mogą nagrzewać się w kontakcie z gorącymi potrawami lub płynami. Używać ostrożnie.
- Przed użyciem sprawdzić sztucce pod kątem zadziorów lub ostrych krawędzi.

Ograniczenia wiekowe

Nie dotyczy. Produkt jest przeznaczony do użytku przez dorosłych oraz dzieci pod nadzorem osoby dorosłej.

Instrukcje utylizacji

- Zużyte sztucce ze stali nierdzewnej należy oddać do punktu zbiórki metali lub do miejscowego punktu selektywnej zbiórki odpadów.
- Przed oddaniem do recyklingu usunąć ewentualne elementy niemetalowe (np. uchwyty z tworzywa sztucznego) w celu oddzielnego przetworzenia.

Przestrzegając tych wytycznych, zapewnisz długotrwałe i optymalne działanie swojego produktu. Aby uzyskać więcej informacji lub zadać konkretne pytania, skontaktuj się z obsługą klienta lub sklepem, w którym zakupiono produkt.

ES Manual de usuario: WMF Cuchillos de Carne 6 piezas – Juego de Regalo en Caja de Madera

Título del producto

WMF Cuchillos de Carne 6 piezas – Juego de Regalo en Caja de Madera

Contenido del producto

- 6× Cuchillo de Carne WMF (Longitud 23 cm)
- 1× Caja de madera
- Material de la hoja: Acero Inoxidable (Cromargan® 18/10)

Instrucciones de uso

- Uso: Ideal para cortar bistecs y carnes con borde dentado
- Lavavajillas: Sí, pero se recomienda lavado a mano para mantener el filo afilado
- Microondas: No
- Horno: No
- Almacenamiento: Utilice un bloque de cuchillos o una funda protectora para un almacenamiento seguro sin arañazos
- Mantenimiento: Evite productos de limpieza abrasivos y lana de acero; seque después de la limpieza para evitar manchas
- Precaución: Mantenga los dedos alejados del borde dentado durante el uso

Instrucciones de mantenimiento y limpieza

- Limpieza: Lavar con agua caliente y un detergente suave. Secar inmediatamente para evitar manchas de agua.
- Manchas: Utilizar un limpiador para acero inoxidable o una solución de agua y vinagre para manchas persistentes o decoloraciones.
- Evitar: No utilizar estropajos de acero ni limpiadores abrasivos, ya que pueden rayar la superficie de acero inoxidable.
- Almacenamiento: Guardar los cubiertos secos y ordenados para evitar arañazos.

Instrucciones de seguridad

- Bordes cortantes: Las hojas de los cuchillos y las púas de los tenedores son afilados. Manipular con cuidado, especialmente al secar.
- Temperatura: Los cubiertos pueden calentarse al entrar en contacto con alimentos o líquidos calientes. Manejar con precaución.
- Inspeccionar los cubiertos antes de su uso para detectar rebabas o bordes afilados.

Restricciones de edad

No aplicable. Este producto es apto para su uso por adultos y niños bajo la supervisión de un adulto.

Instrucciones de eliminación

- Lleve los cubiertos de acero inoxidable usados a un punto de recogida de metales o al centro de reciclaje local.
- Retire los componentes no metálicos (p. ej., mangos de plástico) antes de su eliminación para un reciclaje separado.

Siguiendo estas directrices, asegurará un rendimiento duradero y óptimo de su producto. Para más información o consultas específicas, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente o la tienda donde adquirió el producto.

Produkttitel

WMF Köttknivar 6-delat – Presentset i Träask

Produktinnehåll

- 6× WMF Köttknivar (Längd 23 cm)
- 1× Träask
- Klingmaterial: Rostfritt Stål (Cromargan® 18/10)

Användarinstruktioner

- Användning: Idealisk för att skära steaks och kött med sågtand
- Diskmaskin: Ja, men handtvätt rekommenderas för att behålla vass kniv
- Mikrovågsugn: Nej
- Ugn: Nej
- Förvaring: Använd ett knivblock eller skyddshölje för säker förvaring utan repor
- Underhåll: Undvik abrasiva rengöringsprodukter och stålull; torka efter rengöring för att förhindra fläckar
- Försiktighet: Håll fingrar borta från sågtanden under användning

Underhålls- och rengöringsinstruktioner

- Rengöring: Diska med varmt vatten och mildt diskmedel. Torka omedelbart för att undvika vattenfläckar.
- Fläckar: Använd ett rostfritt stål-rengöringsmedel eller en lösning av vatten och vinäger för envisa fläckar eller missfärgningar.
- Undvik: Använd inte stålull eller slipande rengöringsmedel, eftersom dessa kan repa ytan på rostfritt stål.
- Förvaring: Förvara besticken torra och ordnade för att undvika repor.

Säkerhetsinstruktioner

- Vassa kanter: Knivsblad och gaffelspetsar är vassa. Hantera varsamt, särskilt vid torkning.
- Temperatur: Bestick kan bli varmt vid kontakt med varm mat eller heta vätskor. Hantera försiktigt.
- Kontrollera besticken före användning för grader eller vassa kanter.

Åldersbegränsningar

Ej tillämpligt. Denna produkt är lämplig för användning av vuxna och barn under vuxens överinseende.

Avfallsinstruktioner

- Lämna uttjänt bestick av rostfritt stål till en samlingsplats för metallåtervinning eller till en återvinningscentral.
- Ta bort eventuella icke-metalliska delar (t.ex. handtag av plast) innan inlämning för separat återvinning.

Genom att följa dessa riktlinjer säkerställer du en långvarig och optimal prestanda av din produkt. För mer information eller specifika frågor, kontakta kundtjänst eller butiken där du köpte produkten.